

THÔNG BÁO

V/v ngưng phụ thu phí nâng/hạ, trung chuyển container rỗng/hàng từ Terminal Cát Lái Giang Nam vào đóng/rút hàng, kiểm hóa tại cảng Cát Lái

Kính gửi: Quý khách hàng.

Công ty CP Kho Vận Tân Cảng xin chân thành cảm ơn sự hỗ trợ và hợp tác của Quý khách hàng trong suốt thời gian vừa qua.

Căn cứ công văn số 72/TB-KVTC về việc phụ thu phí nâng/hạ, trung chuyển container rỗng/hàng từ Terminal Cát Lái Giang Nam vào đóng/rút hàng, kiểm hóa tại cảng Cát Lái;

Căn cứ tình hình thực tế sản xuất,

Công ty CP Kho vận Tân Cảng xin thông báo về việc ngưng thu phí nâng/hạ container hàng/rỗng phục vụ đóng/rút hàng, kiểm hóa từ Terminal Cát Lái Giang Nam từ ngày 20/04/2019. Các nội dung khác trong công văn số 72/ TB-KVTC thông báo ngày 20/03/2019 vẫn tiếp tục được thực hiện đến khi có thông báo mới thay thế.

Rất mong tiếp tục nhận được ủng hộ của Quý khách hàng.

Trân trọng thông báo!

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ban GD (để báo cáo);
- Lưu: VT, KHKD, B05.

GIÁM ĐỐC



GIÁM ĐỐC
Trần Quang Thảo

SAIGON NEWPORT CORPORATION
TAN CANG WAREHOUSING JSC.

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom - Happiness

No.: 103/TB-KVTC

HCMC, 19th April 2019

ANNOUNCEMENT

**Ref: Stop charging lift on/lift off fee, trucking fee empty/laden container from
Cat Lai Giang Nam Terminal
for stuffing/unstuffing, inspection services at Tan Cang Warehousing JSC's
CFS warehouse and Container Yard at Cat Lai**

Respectfully to: Customers

Tan Cang Warehousing JSC., would like to sincerely thank for your valuable cooperation and support so far.

Pursuant to the dispatch No.72/TB-KVTC regarding the tariff for lift on/lift off, trucking fee empty/laden container from Cat Lai Giang Nam Terminal and Depots outside Cat Lai Terminal;

Base on the actual situation at Tan Cang Warehousing JSC,

Tan Cang Warehousing JSC., would like to announce to stop charging lift on/lift off fee, trucking fee empty/laden container from Cat Lai Giang Nam Terminal for stuffing/unstuffing, inspection services at Tan Cang Warehousing JSC's CFS warehouse and Container Yard at Cat Lai from 20th April 2019. Other contents in dispatch No.72/TB-KVTC dated 20th March 2019 remains effective until replaced by new one.

We do hope to receive your cooperation and support in the coming time.

Thanks with Best regards, 

Recipients:

- As above;
- B&P Dept;
- Archive; B&P Dept; B05

DIRECTOR



GIÁM ĐỐC
Trần Quang Thảo